

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 55 (1937)
Heft: 232

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Dienstag, 5. Oktober
1937

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mardi, 5 octobre
1937

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LV. Jahrgang — LV^{me} année

Paraît journellement
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage
Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel
La Vie économique

Supplemento mensile
La Vita economica

N° 232

Redaktion und Administration:
Erlingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21.060
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:
Erlingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21.060
Abonnements: Suisse: un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre, 6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30 — Etranger: Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N° 232

Inhalt — Sommaire — Sommario

Uebersieht der aufgerufenen und kraftlos erklärten Inhaberpapiere. — Tableau des titres au porteur dont la production a été ordonnée ou qui ont été annulés. — Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti. Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio. Société Anonyme du Grand Hôtel de la Paix, à Lausanne.

Mittellungen — Communications — Comunicazioni
France: Répression des fraudes; Produits de parfumerie et de toilette. Oesterreich: Einfuhrbeschränkungen. Postüberweisungsdiens mit dem Ausland. — Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Uebersicht der Inhaberpapiere

die im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerichtlich aufgerufen oder kraftlos erklärt worden sind

Tableau des titres au porteur

dont la production a été ordonnée dans la Feuille officielle suisse du commerce ou qui ont été annulés

Juli-September 1937 · Juillet-Septembre

| Titelgattung Genre de titre | Ausgeber — Emetteur | Nummern der Titel Numéros des titres | Anzahl Nombre de titres | Nominalwert per Titel Valeur nominale de chaque titre Fr. | Emissionsdatum Date d'émission | Zinssatz Taux de l'intérêt % | Coupons fällig Echéance des coupons | Bemerkungen Observations | Datum des S. H. A. B. Date de la F. O. S. C. | |
|--|--|---|----------------------------|---|-----------------------------------|------------------------------------|--|---------------------------------------|---|--------------|
| I. Gerichtlich aufgerufene Titel — Titres dont la production a été ordonnée par les tribunaux | | | | | | | | | | |
| Aktie | Hypothekbank Winterthur | 22050/1 | 2 | — | — | — | — | Mäntel | 30. IX. 37 | |
| | Nestlé and Anglo-Swiss Condensed Milk Co., Cham et Vevey | 105496/300 | 5 | 200 | — | — | — | avec feuilles de coupons n°8 et suiv. | 13. VII. 37 | |
| Obligation | Schweiz. Büromöbelabrik Ruchser, Aubry & Co., Bremgarten | 66/9, 140/9 241, 280/3 | 19 | 500 | — | — | — | — | 19. VIII. 37 | |
| | Aktiengesellschaft Leu & Co., Zürich .. | 3293 | 1 | 5000 | 30. I. 35 | 4 1/4 | 15. II., 15. VIII. | mit Coupons 15. VIII. 35—15. II. 41 | 23. VII. 37 | |
| Bon de caisse | Allg. Aarg. Ersparniskasse Aarau | 2896, 3187 | 2 | 500 | — | — | — | 2 Couponsbogen mit Coupons Nrn. 21—40 | 22. VII. 37 | |
| | Bank Guyerzeller A. G., Zürich | 135 | 1 | 1000 | 25. XII. 20 | 6 | — | mit Coupons 25. XII. 32—13. IV. 40 | 27. VIII. 37 | |
| Obligation | Banque Cantonale Neuchâteloise | IIIc, 3821 | 1 | 500 | — | — | — | échéance 9 I 39, avec 2 coupons | 23. VIII. 37 | |
| | do. | IIIc, 9569 | 1 | 1000 | — | — | — | échéance 28 II 37, avec 2 coupons | 23. VIII. 37 | |
| | do. | IIIc, 9584 | 1 | 1000 | — | — | — | échéance 3 III 37, avec 2 coupons | 23. VIII. 37 | |
| | do. | IIIc, 11152 | 1 | 1000 | — | — | — | échéance 3 V 37, avec 3 coupons | 23. VIII. 37 | |
| Certificat de dépôt | Banque cantonale vaudoise | Série 5 L, 1738 | 1 | — | 11 I 34 | 4 | — | avec coupons n° 3 à 10 | 27. IX. 37 | |
| | Caisse Hypothécaire du Canton de Genève | 33071 | 1 | 5000 | 15 III 33 | — | — | — | 16. VIII. 37 | |
| Obligation | Canton du Valais | 299, 300 | 2 | 1000 | 1931 | 4 | — | avec coupons 30 IV 37 et suiv. | 23. IX. 37 | |
| | Cantone Ticino | 1354/5 | 2 | 1000 | 1934 | 4 | — | — | 26. VIII. 37 | |
| | Crédit Foncier Vaudois, Lausanne | Série E, 4200, 4202/3, 4555 | 4 | 500 | 1900 | 4 | — | corps | 16. IX. 37 | |
| | do. | Série G, 22440 | 1 | 500 | — | 4 | — | corps | 23. VIII. 37 | |
| Kassaschein Obligation | do. | Série S, 180 | 1 | 3000 | — | 4 | — | avec coupons 1 III 37 et suiv. | 14. IX. 37 | |
| | Hypothekarkasse des Kantons Bern .. | 70193 | 1 | 500 | — | 3 1/2 | 21. X. | mit Coupons 1929/34 | 26. VIII. 37 | |
| Pfandbrief Obligation | Kanton Bern | 97074 | 1 | 500 | 1895 | 3 | — | Mäntel | 21. IX. 37 | |
| | Kanton Solothurn | 13537/9 | 3 | 1000 | 1929 | 4 1/2 | — | — | 27. VIII. 37 | |
| Pfandbrief Obligation | Schweiz. Bankgesellschaft Rapperswil .. | 10011 | 1 | 1000 | 28. IX. 33 | — | 15. II., 15. VIII. | mit Coupons 15. VIII. 36 u. fr. | 21. IX. 37 | |
| | do. | 10028 | 1 | 2000 | 9. X. 33 | — | 15. II., 15. VIII. | mit Coupons 15. VIII. 36 u. fr. | 21. IX. 37 | |
| | Schweiz. Bodenkreditanstalt Zürich .. | Serie VI, 41044/7 | 4 | 500 | 1910 | 4 | — | — | 30. IX. 37 | |
| | Schweiz. Bundesbahnen | Serie B, 63348/50 | 1 | 1000 | 1899/1902 | 3 1/2 | — | Talons mit Couponsbogen | 2. VII. 37 | |
| | do. | Serie C, 100022, 123731/3 | 4 | 1000 | 1899/1902 | 3 1/2 | — | — | 26. VIII. 37 | |
| | do. | Serie D, 155762/3, 162903 | 2 | 1000 | 1899/1902 | 3 1/2 | — | Mäntel | 26. VIII. 37 | |
| | do. | Serie D, 167092 | 1 | 1000 | 1899/1902 | 3 1/2 | — | Mäntel | 29. VII. 37 | |
| | do. | Serie E, 200156 | 1 | 1000 | 1899/1902 | 3 1/2 | — | — | 26. VIII. 37 | |
| | do. | Serie G, 332003 | 3 | 1000 | 1899/1902 | 3 1/2 | — | — | 26. VIII. 37 | |
| | do. | Serie J, 444506 | 1 | 1000 | 1899/1902 | 3 1/2 | — | — | 26. VIII. 37 | |
| | do. | 002334, 009454/6, 011868/9, 011933/4, 012833/6, 041518/20, 054835/6, 056910, 075762, 086683/4, 086690 | 22 | — | 1900 | — | — | — | Bundesbahnrente; Mäntel | 26. VIII. 37 |
| | do. | Lit. A, 032757, 037252, 050722 | 3 | 500 | 1912/14 | 4 | — | — | Mäntel | 26. VIII. 27 |
| do. | Lit. B, 014056, 028753/4, 040947, 040949 | 5 | 1000 | 1912/14 | 4 | — | — | Mäntel | 26. VIII. 37 | |

I. Gerichtlich aufgerufene Titel — Titres dont la production a été ordonnée par les tribunaux

| Titelgattung | Ausgeber — Emetteur | Nummern der Titel | Anzahl | Nominalwert per Titel | Emissionsdatum | Zinssatz | Coupons fällig | Bemerkungen | Datum des S. H. A. B. |
|--------------------------|---|--------------------------|------------------|-------------------------------------|-----------------|---------------------|----------------------|---|------------------------|
| Genre de titre | | Nombres des titres | Nombre de titres | Valeur nominale de chaque titre Fr. | Date d'émission | Taux de l'intérêt % | Echéance des coupons | Observations | Date de la F. O. S. C. |
| Obligation | Schweiz. Bundesbahnen | Lit. B, 042000/2 | 3 | 1000 | 1912/14 | 4 | — | Mäntel | 12. VII 37 |
| | do. | Lit. B, 056895, 056897/8 | 3 | 1000 | 1912/14 | 4 | — | Mäntel | 26. VIII 37 |
| | do. | 23827 | 1 | 1000 | 1931 | 4 | — | mit Coupons 15. IV. 38 u. ff. | 26. VIII 37 |
| | Schweiz. Eidgenossenschaft | 8070 | 1 | 500 | 1925 | 5 | 15. I., 15. VII. | mit Coupons 1936 u. ff. | 29. VII 37 |
| | do. | 18742/3 | 2 | 1000 | 1925 | 5 | — | mit Coupons 15. I. 38 u. ff. | 20. IX. 37 |
| | do. | 72883 | 1 | 5000 | 1925 | 5 | 15. I., 15. VII. | mit Coupons 15. VII. 37 u. ff. | 23. VIII 37 |
| | do. | 77185 | 1 | 1000 | 1931 | 4 | — | mit Coupons 31. III. 38 u. ff. | 26. VIII 37 |
| | do. | 1701 | 1 | 5000 | 1934 | 4 | — | — | 26. VIII 37 |
| | do. | 29894/6, 29926/7 | 5 | 100 | 1936 | 3 | — | défense nationale; avec coupons | 27 IX 37 |
| | do. | 510538 | 1 | 5000 | 1936 | 3 | 1. IV. | Wehranleihe; mit 2 Coupons 1938/39 und 9 Zins- u. Tilgungscoupons 1940/48 | 26. VIII 37 |
| Bon de caisse Obligation | Société de Banque Suisse, Locle | 165275 | 1 | 1000 | — | — | — | — | 13 IX 37 |
| | Société immobilière du Carrefour Gare-Georgette, Lausanne | 81 | 1 | 500 | 1915 | 5 | — | — | 9 VII 37 |
| | 164 | 1 | 100 | — | — | — | — | — | — |
| | Solothurner Kantonalbank, Solothurn | 165251 | 1 | 1000 | — | 4 | — | fällig 31. XII. 40; mit Coupons 30. VI. 37 u. ff. | 2. IX. 37 |

II. Kraftloserklärungen — Annulations

| | | | | | | | | | |
|-----------------------------|--|--------------------------------|------|-------------|----------|--------------------|-----------------------------------|---------------------------------------|-------------|
| Action | Banque Populaire de la Broye, Payerne | 1278/9, 2796/7, 4523/4, 5814/5 | 8 | 200 | — | — | — | — | 2 VIII 37 |
| Aktie | Hypothekbank Winterthur | 09195 | 1 | — | — | — | — | — | 26. VIII 37 |
| | Polygraphische Gesellschaft, Laupen | 400 | 1 | 1000 | — | — | — | — | 13. IX. 37 |
| | Schweiz. Bankgesellschaft Winterthur | 20384/5, 66294 | 6 | 500 | — | — | — | Mäntel | 26. VIII 37 |
| Demie-action | Société immobilière de Ste-Croix | 72800, 72940, 176315 | 1 | 250 | — | — | — | — | 13 VII 37 |
| | Bank in Gossau (St. G.) | 21 | 1 | 3000 | — | — | — | kündbar ab 29. IX. 34 | 29. VII 37 |
| Obligation | Banque de l'Etat de Fribourg | 4215 | 1 | 10000 | — | — | — | échue 9 V 34; avec coupons 512 fr. 50 | 22 VII 37 |
| | Banque Populaire Suisse, Lausanne | 538389 | 1 | 500 | — | 5 | — | sans talons, ni coupons | 26 VII 37 |
| | Canton de Genève | 36181, 105448, 148827/8 | 4 | 1000 | 1880 | 3 | — | — | 24 IX 37 |
| | Einwohnergemeinde Hasle b. B. | 424/7 | 4 | 1000 | — | — | — | mit Coupons 31. III. 33 u. ff. | 3. VIII 37 |
| | Luzerner Kantonalbank | 107160 | 1 | 1000 | — | 4 1/2 | 21. III. | ohne Coupons | 1. VII 37 |
| | do. | 107556/8 | 3 | 5000 | 3. I. 21 | 4 1/2 | — | Mäntel | 26. VII 37 |
| | Schweiz. Bankgesellschaft Winterthur | 40095 | 1 | 1000 | — | 5 | 15. V., 15. XI. | mit Coupons 1930 u. ff. | 26. VIII 37 |
| | Schweiz. Bundesbahnen | 134023/5 | 3 | 500 | 1894 | 3 1/2 | — | Jura-Simplon-Bahn; | 21. IX. 37 |
| | do. | 216395/8 | 4 | 500 | 1894 | 3 1/2 | — | Mäntel | 13. IX. 37 |
| | do. | Lit. B, 61807/8 | 2 | 1000 | 1922 | 4 1/2 | — | Mäntel | 20. IX. 37 |
| | do. | 1041 | 1 | 1000 | 1924 | 5 | — | mit Coupons | 26. VIII 37 |
| | Schweiz. Eidgenossenschaft | 48347 | 1 | 1000 | 1925 | 5 | — | mit Coupons 15. I. 35 | 21. IX. 37 |
| | Schweiz. Volksbank, Bern | 53229 | 1 | 1000 | — | 5 | — | mit Coupons 1. XI. 31 u. ff. | 21. IX. 37 |
| | do. | 674722 | 1 | 500 | — | 5 | — | gekündigt per 17. IV. 34; | 13. IX. 37 |
| | Société de navigation à vapeur des lacs de Neuchâtel et de Morat | 1109 | 1 | 500 | 1911 | 4 1/4 | — | Mantel feuille capital | 26 VII 37 |
| Zuger Kantonalbank, Zug | 18681/2 | 2 | 1000 | 21. V. 28 | — | — | ohne Coupon | 16. IX. 37 | |
| Zürcher Kantonalbank Zürich | 190592 | 1 | 1000 | 24. III. 22 | 5 1/4 | 20. II., 20. VIII. | mit Coupons 20. II. 25—20. II. 28 | 31. VIII 37 | |
| do. | 769271/2 | 2 | 1000 | 13. X. 31 | 3 1/2 | 20. V., 20. XI. | mit Coupons 1932—37 | 31. VIII 37 | |

III. Widerruf — Révocations

| | | | | | | | | | |
|---------------------------------|---|---------------|---|------|-------------|-------|--------------------|---|------------|
| Certificat de dépôt Kassaschein | Caisse Hypothécaire du Canton de Genève | 33071 | 1 | 5000 | 15 III 33 | — | — | — | 30 IX 37 |
| | Genève | 74072 | 1 | 6000 | 15 VI 34 | — | — | — | 13 IX 37 |
| | Kantonalbank von Bern | Serie G, 2846 | 1 | 5000 | — | 4 1/4 | 31. V., 30. XI. | échéance 15 VI 37 rückzahlbar seit 30. V. 32; mit Coupons 30. XI. 29 u. ff. | 13. IX. 37 |
| Obligation | Schweiz. Bankgesellschaft, Rapperswil | 10011 | 1 | 1000 | 28. IX. 33 | 4 | 15. II., 15. VIII. | mit Coupons 15. VIII. 36 | 13. IX. 37 |
| | do. | 10028 | 1 | 2000 | 9. X. 33 | 4 | 15. II., 15. VIII. | mit Coupons 15. VIII. 36 | 13. IX. 37 |
| | Schweiz. Bundesbahnen | 16339 | 1 | 1000 | 1928 | 4 1/2 | — | Mäntel | 21. IX. 37 |
| | do. | 56623 | 1 | 5000 | 1927 | 4 1/2 | — | Mäntel | 21. IX. 37 |
| | Schweiz. Kreditanstalt, Basel | 331922 | 1 | 1000 | 29. XII. 33 | 4 | 29. VI., 29. XII. | mit Coupons 29. XII. 35 u. 29. XII. 36 | 30. IX. 37 |

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es werden vermisst:

- Gült, angegangen 16. März ?, Gl. 400 oder Fr. 761.90, haftend a/Liegenschaft Moos, Inwil, der Frau Marie Huber geb. Bieri.
- Gült, angegangen 4. Mai 1906, Fr. 2000.—, errichtet von Johann Buchmann a/Liegenschaft «Vorder-Kellberg», Inwil.

In Anwendung von Art. 870 des Z. G. B. werden die allfälligen Inhaber dieser Titel aufgefordert, dieselben innerhalb Jahresfrist bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, andernfalls die Titel kraftlos erklärt werden. (W 352¹)

Eschenbach, den 21. September 1937.

Der Amtsgerichtspräsident von Hochdorf:
S. Heim.

Auf der Liegenschaft des Johann Buchmann, Vorder Kellberg, Inwil (auf I. und II. Liegenschaft) sind folgende Pfandrechte verzeigt, die seit mehr als 10 Jahren nicht mehr verzinzt werden mussten und deren Gläubiger unbekannt sind:

- Kapital, angegangen 25. Dezember ?, Gl. 750 oder Fr. 1428.57;
- Kapital, angegangen 2. Februar ?, Gl. 300 oder Fr. 571.43;
- Kapital, angegangen 2. Februar ?, an 2 Posten Gl. 500 oder Fr. 952.38;
- Kapital, angegangen 11. November ?, an 2 Posten Gl. 300 oder Fr. 571.43;
- Kapital, angegangen 11. November 1793, Gl. 332 oder Fr. 632.38.

In Anwendung von Art. 871 des Z. G. B. werden hiermit allfällige Gläubiger aufgefordert, sich innert Jahresfrist unter Vorlage der Titel bei der unterzeichneten Amtsstelle zu melden, ansonst die genannten Grundpfandtitel kraftlos erklärt und die Pfandstellen frei werden. (W 353¹)

Eschenbach, den 21. September 1937.

Der Amtsgerichtspräsident von Hochdorf:
S. Heim.

Der allfällige Inhaber folgender vermissten Inhaberoobligationen auf die Zürcher Kantonalbank in Zürich:

- Nr. 700945 für Fr. 1000, datiert 17. April 1930, verzinslich zu 4 1/2 %, mit Halbjahreszinnscheinen ab 20. Juli 1935 bis 20. Juli 1936;
- Nr. 708228 für Fr. 1000, datiert 10. Juli 1930, verzinslich zu 4 1/2 %, mit Halbjahreszinnscheinen ab 20. Juli 1935 bis 20. Juli 1936;
- Nr. 732923 für Fr. 1000, datiert 28. November 1930, verzinslich zu 4 %, mit Halbjahreszinnscheinen ab 20. August 1935 bis 20. Februar 1937;
- Nrn. 757260/62 für je Fr. 1000, datiert 22. Mai 1931, verzinslich zu 3 1/2 %, mit Halbjahreszinnscheinen ab 31. Juli 1935 bis 31. Juli 1937;
- Nr. 163919 für Fr. 1000, datiert 22. Juli 1932, verzinslich zu 3 1/2 %, mit Halbjahreszinnscheinen ab 10. Oktober 1935 bis 10. Oktober 1938;
- Nr. 176855 für Fr. 1000, datiert 29. November 1932, verzinslich zu 3 1/2 %, mit Halbjahreszinnscheinen ab 10. September 1935 bis 10. März 1939;
- Nr. 784409 für Fr. 1000, datiert 26. Januar 1932, verzinslich zu 4 %, mit Halbjahreszinnscheinen ab 20. September 1935 bis 20. März 1938;
- Nr. 197039 für Fr. 1000, datiert 13. April 1933, verzinslich zu 3 1/2 %, mit Halbjahreszinnscheinen ab 31. Juli 1935 bis 31. Juli 1939;

Nr. 219730 für Fr. 1000, datiert 14. August 1933, verzinslich zu 3% %, mit Halbjahreszinsseheinen ab 20. Mai 1935 bis 20. November 1939;
 Nr. 222116 für Fr. 1000, datiert 22. August 1933, verzinslich zu 3% %, mit Halbjahreszinsseheinen ab 20. Mai 1935 bis 20. November 1939;
 Nrn. 235533/36 für je Fr. 1000, datiert 6. November 1933, verzinslich zu 3% %, mit Halbjahreszinsseheinen ab 20. August 1935 bis 20. August 1937;
 Nrn. 275288/89 für je Fr. 1000, datiert 2. August 1934, verzinslich zu 3% %, mit Halbjahreszinsseheinen ab 20. Oktober 1935 bis 20. Oktober 1940;
 Nr. 863523 für Fr. 5000, datiert 2. August 1934, verzinslich zu 3% %, mit Halbjahreszinsseheinen ab 20. Oktober 1935 bis 20. Oktober 1940;
 Nrn. 322476/78 für je Fr. 1000, datiert 29. März 1935, verzinslich zu 3% %, mit Halbjahreszinsseheinen ab 10. November 1935 bis 10. Mai 1941;
 Nr. 326543 für Fr. 1000, datiert 16. April 1935, verzinslich zu 3% %, mit Halbjahreszinsseheinen ab 31. Januar 1936 bis 31. Juli 1941, und
 Nr. 3736 für Fr. 1000 und Nrn. 12139/40 für je Fr. 5000 des 4% Anleiheins, datiert November 1931, mit Halbjahreszinsseheinen ab 31. Mai 1935 bis 30. November 1941,

wird aufgeföhrt, diese Titel binnen 3 Jahren von heute an auf der Kanzlei des Gerichtes vorzulegen. Nach nutzlosem Ablauf der Frist würden die Titel samt den Zinsseheinen als kraftlos erklärt werden. (W 380¹)

Zürich, den 7. Oktober 1935.

Im Namen des Bezirksgerichtes, 5. Abteilung:
 Der Gerichtsschreiber: K. Huber.

Kraftloserklärungen — Annulations

Durch Beschluss der 4. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 16. September 1937 wurde die vermisste Inhaberoobligation Nr. 42847 für Fr. 500 des Anleiheins der Stadt Zürich, datiert 7. April 1894, verzinslich zu 3% %, als kraftlos erklärt. (W 376)

Zürich, den 1. Oktober 1937.

Im Namen des Bezirksgerichtes, 5. Abteilung:
 Der Gerichtsschreiber: K. Huber.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Eldg. Amt für das Handelsregister

BERN Eiffingerstrasse 33, II.

Besuchszeit: 10 bis 12 und 14 bis 16 Uhr, Samstag nachmittags ausgenommen. Vorherige Anmeldung erwünscht.

Gesuche um Nachforschungen über eingetragene Firmen sind schriftlich zu stellen.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1937. 30. September. «Etag» Eisenbeton-Tiefbau A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 156 vom 8. Juli 1937, Seite 1617). In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. September 1937 haben die Aktionäre die Umwandlung ihrer 200 voll einbezahlten Namenaktien zu je Fr. 250 in Inhaberaktien beschlossen. § 6 der Statute wurde entsprechend abgeändert. Das Fr. 50.000 betragende Aktienkapital ist demnach eingeteilt in 200 auf den Inhaber lautende, voll einbezahlte Aktien zu je Fr. 250. Gustav Thurnheer ist als Verwaltungsrat zurückgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist nun Frl. Dr. Margrit Thurnheer, von Oberriet (St. Gallen), in Zollikon.

30. September. Gartenstadt-Genossenschaft Zürich, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 162 vom 15. Juli 1935, Seite 1814). Emil Muggli-Brändli und Peter Ginsig sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt Ernst Egli-Graf, von Hinwil, in Zürich, als Vizepräsident, und Gottlieb Baumann-Hüberle, von und in Zürich, als Kassier. Die Genannten zeichnen unter sich oder je mit dem Präsidenten oder Aktuar kollektiv.

Chemisch-technische Produkte. — 30. September. Die Firma Walter Dürr, in Zürich 3 (S. H. A. B. Nr. 252 vom 27. Oktober 1934, Seite 2977). Handel in chemisch-technischen Produkten, hat ihr Geschäftsdomizil verlegt nach Dufourstrasse 167, in Zürich 8. Der Inhaber wohnt in Zürich 8.

Heizungs- und Ventilationsanlagen. — 30. September. Die Firma Ernst Schwyzer, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 291 vom 12. Dezember 1933, Seite 2911). Heizungs- und Ventilationsanlagen, verzeigt als Geschäftsdomizil Asylstrasse 55, in Zürich 7. Der Inhaber wohnt in Zürich 7.

Orientteppiche. — 30. September. Die Firma Jules Hefti, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 189 vom 15. August 1935, Seite 2070). Import und Handel in Orientteppichen, verzeigt als Geschäftsdomizil Rennweg 30. Der Inhaber wohnt in Zürich 7.

Restaurant. — 30. September. Inhaber der Firma Paul Mäglin, in Zürich 7, ist Paul Mäglin, von Basel, in Zürich 7. Restaurationsbetrieb. Witkonnerstrasse 400, z. «Post».

Wolle; Wollabfälle. — 30. September. Die Firma C. Hochstrasser, in Zürich 2 (S. H. A. B. Nr. 114 vom 16. Mai 1936, Seite 1205). Handel in Wolle und Wollabfällen usw., ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Wolle, Wollabfälle. — 30. September. Inhaber der Firma K. Gysling, vorm. C. Hochstrasser, in Zürich 8, ist Karl Gysling, von Zürich, in Zürich 8. Handel in Wolle und Wollabfällen. Seefeldstrasse 112.

Modesalon. — 30. September. Die Aktiengesellschaft Colette S. A., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 95 vom 24. April 1936, Seite 997). Gründung und Betrieb eines Modesalons usw., hat sich durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. September 1937 aufgelöst und ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Chemische und pharmazeutische Produkte usw. — 30. September. Die Firma Dr. Hans Herzog, in Zürich 7 (S. H. A. B. Nr. 56 vom 7. März 1936, Seite 568). verzeigt als Geschäftsnatur Fabrikation und Vertrieb von chemischen, pharmazeutischen, kosmetischen, sowie von Schädlingbekämpfungsmitteln-Präparaten.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

Juwelen, Gold- und Silberwaren. — 1937. 30. September. Inhaber der Firma Willy Iff, in Bern, ist Willy Oskar Iff, von Gondiswil, in Bern, güterrechtlich getrennter Ehegatte der Margrit geb. Kündig. Juwelen, Gold- und Silberwaren. Bahnhofplatz 11 (Sebweizerhoflaube).

Bureau Biel

Automobile usw. — 30. September. Die Einzelfirma Walter Bourquin, Handel mit Automobilen und Vertretungen, in Biel (S. H. A. B. Nr. 46 vom 25. Februar 1932, Seite 474), verzeigt Geschäftsdomizil an der Gewerbehofstrasse 4.

Schalenfabrikation. — 30. September. Werthmüller frères, Schalenfabrikation, Kollektivgesellschaft, in Biel (S. H. A. B. Nr. 46 vom 25. Februar 1910, Seite 298). Infolge amtlicher Abänderung der Strassenbezeichnung Friedhofweg in Logengasse befindet sich die Gesellschaft an der Logengasse 16.

Photos. — 30. September. Die Einzelfirma Rudolf Batschelet, Photohandlung für Amateure, in Biel (S. H. A. B. Nr. 142 vom 19. Juni 1918, Seite 990), wird infolge Geschäftsaufgabe im Handelsregister gelöscht.

30. September. Die Einzelfirma Paul Nüssli Montre Buria (Paul Nüssli Buria Watch), Kauf, Verkauf und Reparaturen von Uhren, in Biel (S. H. A. B. Nr. 62 vom 7. März 1921, Seite 474), wird infolge Wegzuges des Inhabers Paul Nüssli und Dahinfallens des Geschäftsbetriebes gestützt auf Art. 68 der Handelsregisterverordnung vom 7. Juni 1937 vom Amtes wegen gelöscht.

Bureau de Delémont

Polissage de boites. — 30 septembre. Le chef de la maison Auguste Beuret, à Courtételle, est Auguste Beuret, de Les Breuleux (Francbes-Montagnes), à Courtételle. Polissage de boites.

Bureau Frutigen

14. September. Unter der Firma Viehzuchtgenossenschaft Scharnachtal II besteht, mit Sitz in Scharnachtal, Gde. Reichenbach, eine Genossenschaft, welche bezweckt: a) durch gemeinschaftliche Beschaffung von vorzüglichen Zuchtstieren den Viehstand nach allen Richtungen hin zu veredeln und zu vervollkommen; b) eine den Lokalverhältnissen entsprechende Organisation für den Handel zu schaffen. Die Genossenschaft gibt Anteilscheine im Betrage von Fr. 50 aus. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Die persönliche Haftung der einzelnen Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Publikationen der Genossenschaft erfolgen in den vom Gesetze vorgesehenen Fällen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, sonst im Amtsanzeiger von Frutigen oder durch Bietkarten. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen kollektiv zu zweien der Präsident Christian Rubin-Sieber, von Reichenbach, der Vizepräsident Alfred von Känel-Wäfler, von Reichenbach, und der Sekretär Adolf von Känel-Heimann, von Reichenbach; alle in Sebnarnachtal, Gemeinde Reichenbach.

Bureau Interlaken

Eisenwaren, Haushaltsartikel. — 1. Oktober. Inhaber der Einzelfirma Hector Bühler, in Interlaken, ist Hector Bühler, von Bannwil, in Interlaken. Eisenwarenhandlung und Haushaltsartikel. Ecke Postgasse-Neugasse.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

1. Oktober. Der Vorstand der Käseereigenossenschaft Enggistegg, mit Sitz in Enggistegg, Gemeinde Worb (S. H. A. B. Nr. 235 vom 31. Oktober 1935, Seite 2678), ist neu bestellt worden. Präsident ist Fritz Hofmann, von Worb, in der Lengmatt, Gemeinde Worb, bisher Sekretär; Sekretär: Hans Habegger, von Trub, in Enggistegg, neu. Die Unterschrift von Ernst Lauener, in Enggistegg, bisher Präsident, ist erloschen. Präsident und Sekretär zeichnen kollektiv.

Lucerne — Lucerne — Lucerna

Pflanzen- und Beerensäfte. — 1937. 29. September. Inhaber der Firma E. Kaech, in Luzern, ist Emil Kaech, von Buttisholz, in Luzern. Herstellung und Vertrieb von Pflanzen-, Kräuter- und Beerensäften, sowie anderer einschlägiger Produkte unter der Enseigne Kräuterhaus Pilatus Winkelriedstrasse 47.

Baugeschäft. — 29. September. Kommanditgesellschaft Piazza & Cie., Baugeschäft für Hoch- und Tiefbau, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 12 vom 15. Januar 1927, Seite 89). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Antonio Piazza ist Bürger von Luzern.

Radio usw. — 29. September. Inhaber der Firma J. Ineichen, in Luzern, ist Josef Ineichen, von und in Luzern. Handel mit Radio und Bestandteilen; Reparaturwerkstätte. Löwengartenstrasse 5.

Spenglerei, sanitäre Anlagen. — 29. September. Der Inhaber der Firma Arnold Erhart-Kaufmann, in Sursee (S. H. A. B. Nr. 240 vom 13. Oktober 1933, Seite 2393), hat den persönlichen und Geschäftssitz nach Horw verlegt und verzeigt als Geschäftsnatur: Spenglerei und sanitäre Installationen.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

1937. 29 septembre. Suivant procès-verbal authentique dressé par M^e Bernard de Bude, notaire, à Genève, la Société d'administration et de gestion Sogeda, société anonyme établie à Fribourg (F. o. s. du c. du 9 avril 1937, n° 81, page 827), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 15 septembre 1937, décidé le transfert de son siège de Fribourg à Genève (inscrite le 22 septembre 1937 au registre de Genève et publiée dans la F. o. s. du c. du 27 septembre 1937, n° 225, page 2187). En conséquence, cette société est radiée au registre du commerce de la Sarine, à Fribourg.

Linoléums, tapis. — 30 septembre. Edmond-Ulrich Dessibourg, fils de feu Joseph, et Cécile Dessibourg, fille d'Edmond-Ulrich, les deux de St-Aubin (Fribourg), à Fribourg, ont constitué à Fribourg, sous la raison sociale Dessibourg & Cie., une société au nom collectif qui commence le 1^{er} octobre 1937. Linoléums et tapis en tous genres. Route des Alpes n° 1.

30 septembre. Custodia Société Fiduciaire et de Contrôle (Custodia Revisions- & Treuhändergesellschaft), société coopérative dont le siège est à St-Gall et avec succursale à Fribourg (F. o. s. du c. du 21 novembre 1935, n° 273, p. 2858). Le gérant Edouard Keller ne fait plus partie du personnel; sa signature est éteinte.

Librairie, papeterie, etc. — 1^{er} octobre. La raison Marguerite Vonlanthen, successeur de Marie Python-Page, librairie, papeterie, bureau de location, à Fribourg (F. o. s. du c. du 16 décembre 1933, n° 295, page 2971), est radiée, ensuite de renonciation de la titulaire.

Bureau de Morat (district du Lac)

Produits chimico-techniques. — 30 septembre. La raison individuelle **André Jacoud**, fabrication et vente de produits chimico-techniques, à Nant, commune de Vuilly-le-Bas (F. o. s. du c. d. 25 juillet 1933, page 1812), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

30. September. In ihrer Generalversammlung vom 6. Juni 1936 hat die **Käsergenossenschaft Fräschels**, in Fräschels (S. H. A. B. Nr. 301 vom 28. Dezember 1931, Seite 2179), dem vom Vorstand zurückgetretenen Sekretär **Willy Hunziker**, dessen Unterschrift erloschen ist, ersetzt durch **Hans Weber**, von Golaten, in Fräschels. Der Präsident und der Sekretär zeichnen kollektiv.

Solothurn — Soleure — Soletta**Bureau Balsthal**

Abzeichen, Becher, Uhrengehäuse. — 1937. 30. September. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Heurl & Co.**, Fabrikation von Abzeichen und Bechern, in Welschenrohr (S. H. A. B. Nr. 48 vom 27. Februar 1936, Seite 491), betreibt als weitem Geschäftszweig Fabrikation von Uhrengehäusen.

Bureau Kriegstetten

Möbelhandlung. — 1. Oktober. Inhaber der Einzelfirma **Ernst Herzog**, in Luterbach, ist **Ernst Herzog**, von Wynau, in Luterbach. Möbelhandlung, Gebäude Nr. 331 bei der Turnhalle.

Bureau Lebern

29. September. Inhaber der Einzelfirma **Karl Müller, Bauunternehmung**, in Riedholz, ist **Karl Müller, Viktors sel.**, von und in Riedholz. Die Firma hat Prokura erteilt an **Louis Zäch, Samuels**, von Noiraigue (Neuchâtel), in Solothurn. Ausführung von sämtlichen Hoch- und Tiefbauarbeiten. Gebäude Nr. 37.

Bureau Stadt Solothurn

Gartenbau. — 28. September. Die Firma **Werner Senn, vorm. Wyss & Senn**, Gartenbau, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 49 vom 1. März 1937, Seite 478), hat das Geschäftslokal von der St. Niklausstrasse 2 an die Werkhofstrasse 21 verlegt.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Vervielfältigungsartikel. — 1937. 28. September. Inhaber der Firma **Max Kunz**, in Basel, ist **Max Kunz-Bellenger**, von und in Basel. Handel in Vervielfältigungsartikeln und -Apparaten. Innere Margarethenstrasse 2.

Textilien. — 28. September. In der **Fortex A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 205 vom 3. September 1937, Seite 2034), Handel in Textilien aller Art, ist das Aktienkapital von Fr. 20,000 nun voll einbezahlt.

28. September. Aus dem Verwaltungsrat der **Compagnie Générale des Brevets Pouchain Société Anonyme**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 145 vom 24. Juni 1936, Seite 1544), Vervollkommnung von Erfindungen über elektrische Akkumulatoren usw., ist **Adolphe Pouchain** infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Zeichnungsberechtigter führt eine weitere Einzelunterschrift **Edmond Rialan**, französischer Staatsangehöriger, in Paris.

29. September. Aus dem Verwaltungsrat der **Aktiengesellschaft für Fruchthandel**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 273 vom 21. November 1935, Seite 2858), Grosshandel mit Früchten usw., ist **Matthäus Fiseher** ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum einzigen Mitglied der Verwaltung wurde gewählt der bisherige Geschäftsführer **Pietro Regazzoni-Reichle**; er führt Einzelunterschrift.

Petroleumprodukte. — 29. September. Die bisher im Handelsregister von Zürich eingetragene Einzelfirma **George Freymond**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 13 vom 17. Januar 1933, Seite 121), Inhaber: **George Freymond** von St. Cierges (Waadt), nun in Basel; Prokuraträger: **Fritz Schättin**, von Galgenen, in Schlieren, je mit Einzelunterschrift, hat ihren Sitz nach Basel verlegt. Petroleumprodukte. Jakob Burekhardt-Strasse 86 (Bureau).

29. September. In der Kommanditgesellschaft **Jenny & Cie Treuhandgesellschaft**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 106 vom 10. Mai 1937, Seite 1087), ist die Prokura des **Max Ramseier-Gross** erloschen.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1937. 28. September. Unter der Firma **Liegenschaftsbesitz Birsfelden G m b H**, gründet sich mit Sitz in Birsfelden auf unbestimmte Zeit eine **Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, welche den Handel und die Verwaltung von Liegenschaften, sowie alle damit zusammenhängenden Rechtsgeschäfte bezweckt. Die Statuten sind am 22. September 1937 festgestellt worden. Das Stammkapital beträgt Fr. 20,000. Gesellschafter sind **Karl Keller-Stiefvatter** mit einer Stammeinlage von Fr. 2000 und **Johanna Keller-Stiefvatter** mit einer Stammeinlage von Fr. 18,000, beide von und in Basel. Die Firma übernimmt von den Gesellschaftern einen Inhaberschuldbrief in der Höhe von Fr. 35,000, welcher zu Fr. 20,000 angerechnet wird. Der Anteil an diesem Schuldbrief von **Karl Keller-Stiefvatter** beträgt Fr. 2000 und derjenige von **Johanna Keller-Stiefvatter** Fr. 18,000, womit die entsprechenden Stammeinlagen voll einbezahlt sind. Die Vormundschaftsbehörde Basel-Stadt hat am 22. September 1937 ihre Zustimmung gemäss Art. 177, Abs. 2 Z. G. B. erteilt. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Gesetzlich vorgeschriebene Publikationen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Geschäftsführer sind die beiden obgenannten Gesellschafter; sie zeichnen kollektiv. Geschäftslokal: Zwinglistrasse 12 (bei **Alfred Leuthardt, Malermeister**).

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Lebensmittel, Haushaltungsartikel usw. — 1937. 28. September. Inhaber der Firma **Emil Braun**, in Schaffhausen, ist **Emil Braun**, von und in Schaffhausen. Handel mit Lebensmitteln, Haushaltsartikeln und Rauchwaren. Vordergasse Nrn. 70 und 72.

28. September. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Société anonyme financière et minière**, mit Sitz in Schaffhausen, Ausbeutung, Verarbeitung und Handel von Erzen und Metallen aller Art usw. (S. H. A. B. Nr. 294 vom 15. Dezember 1936, Seite 2935), hat durch Beschluss ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. September 1937 den Sitz der Gesellschaft nach **Baden** verlegt, wo sie seit dem 20. September 1937 eingetragen ist (S. H. A. B. Nr. 223 vom 24. September 1937, Seite 2171). Die Firma wird daher von Amtes wegen im Handelsregister des Kantons Schaffhausen gelöst.

Bijouterie usw. — 29. September. Die Firma **Rudolf Jezler-Kern**, Detailhandel mit Gold- und Silberwaren, Bijouterie, Metallwaren und Uhren, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 115 vom 20. Mai 1925, Seite 882, und Nr. 118 vom 25. Mai 1925, Seite 908), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma **Rudolf Jezler**.

Inhaber der Firma **Rudolf Jezler**, in Schaffhausen, ist **Rudolf Jezler**, von und in Schaffhausen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **Rudolf Jezler-Kern**. Bijouteriegeschäft. Schwertstrasse 1.

29. September. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **A.-G. für in- und ausländische Werte**, mit Sitz in Schaffhausen, Beteiligung an andern Unternehmungen (S. H. A. B. Nr. 161 vom 14. Juli 1937, Seite 1667), hat ihr Domizil nach dem Platz Nr. 13, Haus **«zur Fels»** verlegt (Advokaturbureau Dres. **L. Peyer-Reinhart** und **Bernhard Peyer**).

29. September. Die **Borchardt-Cohen'sche Stiftung**, Familienstiftung, mit Sitz in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 245 vom 21. Oktober 1931, Seite 2248), hat ihr Domizil verlegt nach dem Platz Nr. 13, Haus **«zur Fels»** (Advokaturbureau Dres. **L. Peyer-Reinhart** und **Bernhard Peyer**).

30. September. **Verband Schweiz. Spiegelglas-Manufakturen und Spiegelglashändler (Union Suisse des Manufactures de Glaces et Grossistes en Glaces Vitrage) (Unione Svizzera Manifatture di Specchi e Grossisti in Cristallo)**, Genossenschaft mit Sitz in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 119 vom 26. Mai 1937, Seite 1219). Aus dem Vorstand ist der Präsident **Dr. jur. Felix Stoffel** ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde als Vorstandspräsident gewählt **Dr. Hans Frei-Zamboni**, von Herdern, in Zollikon. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft kollektiv zu zweien führen die Mitglieder des Vorstandes sowie der Sekretär.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

Musikhaus. — 1937. 30. September. Die Firma **Italia Zoletti**, Musikhaus, in Herisau (S. H. A. B. Nr. 149, vom 29. Juni 1934, Seite 1796), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

30. September. Die Firma **Frau Hackl, Kräuterhaus Blümlisalp**, Naturheilpraxis und Heilmittellversand, in Herisau (S. H. A. B. Nr. 83, vom 8. April 1933, Seite 871), wird gestützt auf Art. 68, Absatz 1, der Verordnung über das Handelsregister infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzugs der Inhaberin von Amtes wegen gelöst.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1937. 28. September. **Speziervverband St. Gallen**, Genossenschaft mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 159 vom 11. Juli 1934, Seite 1928). **Albert Egger**, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Präsident gewählt **Fritz Siegrist**, von Vorderwald (Aarg.), in St. Gallen. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet je kollektiv mit dem Aktuar, Kassier oder Korrespondenten.

28. September. **Conservenfabrik Rorschach A.-G. in Rorschach (Fabrique de Conserves de Rorschach S. A. à Rorschach) (Factory of preserved products Rorschach Limited Company Rorschach)**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 108 vom 12. Mai 1937, Seite 1106). **Rudolf Werder** ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt **Ernst Loepfe-Benz**, von und in Rorschach. Der Präsident zeichnet kollektiv mit einem andern Verwaltungsratsmitglied, den Vizepräsidenten ausgeschlossen, welcher als Direktor Einzelunterschrift führt.

28. September. **Viehzuchtgenossenschaft Wagen (Jona)**, Genossenschaft mit Sitz in Wagen-Jona (S. H. A. B. Nr. 59 vom 12. März 1923, Seite 498). **Alphons Zuppiger**, Präsident und **Johann Bless**, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt **Josef Schwyter**, von Innerthal (Schwyz), Präsident, und **Franz Pfyl**, von Muotathal (Schwyz), Aktuar; beide in der Gemeinde Jona wohnhaft. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

28. September. **Schiele, Gewächshausbau St. Gallen**, Gewächshausbau und Heizungsanlagen, Eisenkonstruktionen, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 172 vom 27. Juli 1937, Seite 1771). Die an **Max Prim** erteilte Prokura ist erloschen.

Fuhrhalterei usw. — 28. September. Die Firma **Alfred Eberle**, Fuhrhalterei und Landwirtschaft, in Wallenstadt (S. H. A. B. Nr. 287 vom 21. November 1911, Seite 1933), ist infolge Veräusserung des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

Bahnhofbuffet. — 28. September. Inhaberin der Firma **Frau Sophie Hilder-Ackermann**, in Rorschach, ist **Wwe. Sophie Hilder-Ackermann**, von Mels, in Rorschach, Bahnhofbuffet, Hauptstrasse (Hafenbahnhof).

Milchprodukte. — 28. September. Die Firma **Anton Thürlemann**, Milchverarbeitung, Käse- und Butterhandlung, in Waldkirch (S. H. A. B. Nr. 138 vom 18. Juni 1925, Seite 1063), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Käserei. — 28. September. Inhaberin der Firma **Frau M. Thürlemann**, in Waldkirch, ist **Wwe. Marie Thürlemann-Klaus**, von Waldkirch (St. Gallen), in Waldkirch. Käseriebetrieb. Dorf.

Offenbau. — 28. September. Inhaber der Firma **Walter Eschmann**, in Rorschach, ist **Walter Eschmann**, von Richterswil, in Rorschach. Offenbaugeschäft. Promenadenstrasse 71.

Bäckerei-Konditorei. — 28. September. Inhaber der Firma **Eugen Schmid-Kummer**, in Rorschach, ist **Eugen Schmid-Kummer**, von Homburg (Thurgau), in Rorschach. Bäckerei und Konditorei. Löwenstrasse 18.

Autoservice usw. — 28. September. Inhaber der Firma **Rudolf Zysset**, in Rapperswil, ist **Rudolf Zysset**, von Heiligenschwendi (Kt. Bern), in Rapperswil (St. Gallen). Auto-Service und Wagenpflege. Neue Jonasstrasse.

Möbelhandlung. — 28. September. Inhaberin der Firma **Rosa Litscher**, Möbelhandlung, in Sevelen, ist mit Zustimmung des Ehemannes **Mathias Litscher** **Frau Rosa Litscher**, von und in Sevelen, Möbelhandlung, Wieden.

Graubünden — Grisons — Grigion

Gemischte Warenhandlung. — 1937. 28. September. Die Firma **Jacob Leonhardi**, gemischte Warenhandlung, in Trins (S. H. A. B. Nr. 197 vom 25. August 1925, Seite 1461), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Chr. Leonhardi».

Inhaber der Firma **Chr. Leonhardi**, in Trins, ist Christian Leonhardi-Calonder, von Filisur, wohnhaft, in Trins. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Jacob Leonhardi». Gemischte Warenhandlung.

Kolonialwaren, Delikatessen. — 30. September. Inhaber der Firma **P. Conrad**, in Davos-Platz, ist Paul Conrad, von Davos, wohnhaft in Davos-Platz. Kolonialwaren und Delikatessen. Haus Richmond.

Hotel. — 30. September. Die Firma **Simon Kőnz**, Betrieb des Hotels Kőnz, in Schuls (S. H. A. B. Nr. 20 vom 23. Januar 1920, Seite 130), ist infolge Verpachtung des Hotels erloschen.

1. Oktober. Die Firma **Familie Fl. Tuor, Hotel und Kurhaus Disentiserhof**, in Disentis (S. H. A. B. Nr. 187 vom 12. August 1936, Seite 1933), ist infolge Auflösung der Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «R. Tuor, Hotel & Kurhaus Disentiserhof».

Inhaber der Firma **R. Tuor, Hotel & Kurhaus Disentiserhof**, in Disentis, ist Robert Alois Tuor, von Somvix, wohnhaft in Disentis. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Familie Fl. Tuor, Hotel und Kurhaus Disentiserhof». Betrieb des Hotels und Kurhauses Disentiserhof.

Aargau — Argovie — Argovia

1937. 30. September. **Anstalt für schwachsinnige Kinder St. Joseph in Bremgarten**, Verein, mit Sitz in Bremgarten (Aargau) (S. H. A. B. Nr. 210 vom 9. September 1935, Seite 2257). Josef Bochsler ist als Präsident zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Er verbleibt als Vizepräsident weiterhin im Vorstande. Zum Präsidenten wurde ernannt der bisherige Vizepräsident Stadtpfarrer Bruno Buchmann, von Hochdorf, in Bremgarten (Aargau). Er zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

Metzgerei. — 30. September. Inhaber der Firma **Paul Schaub-Grossmann**, in Frick, ist Paul Schaub-Grossmann, von Buus (Baselland), in Frick. Natur des Geschäftes: Metzgerei.

Autopflegetmittel. — 30. September. Die Firma **Emil Bertschi, Ekro-Vertrieb**, Vertrieb von Autopflegetmitteln unter dem Namen «Ekro», in Dürrenäsch (S. H. A. B. Nr. 13 vom 17. Januar 1936, Seite 127), ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

30. September. Inhaber der Firma **August Gloor Molkerei**, in Leutwil, ist August Gloor, von und in Leutwil. Molkerei und Handel mit Milch und Milchprodukten.

30. September. Inhaber der Firma **Max Gonzenbach, Milchhändler**, in Neuenhof, ist Max Gonzenbach, von Sitterdorf (Thurgau), in Neuenhof. Handlung in Milchprodukten und Spezerewaren. Zürcherstrasse 213, Kreuzstein.

30. September. Die Firma **Gottfried Oeschger, Nägelhandlung**, in Gansingen (S. H. A. B. Nr. 1919, Seite 2199), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Buchhandlung usw. — 30. September. Die Firma **G. Doppler-Morf**, Buch- und Musikalienhandlung, Antiquariat, in Baden (S. H. A. B. 1929, Seite 11), ist infolge Geschäftsverkaufs erloschen. Aktiven und Passiven gehen an nachfolgende Firma über:

Inhaber der Firma **Hugo Doppler, vormals G. Doppler-Morf**, in Baden, welche die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «G. Doppler-Morf» übernimmt, ist Hugo Doppler-Deuschle, von Stallikon, in Baden. Buchhandlung und Antiquariat. Badstrasse Nr. 23.

Vertretungen. — 30. September. Inhaber der Firma **Siegrist**, in Zofingen, ist Willi Siegrist, von Vordemwald, in Zofingen. Vertretungen aller Art. Hauptstrasse 345.

30. September. Inhaberin der Firma **Sirocco Kaffee Rösterei & Kaffee-Essenz Fabrikation Ida Bühler**, in Othmarsingen, ist Ida Bühler-Gurtner, von Bannwil (Bern), in Othmarsingen. Der Ehemann hat im Sinne von Art. 167 Z. G. B. die Zustimmung gegeben. Verarbeitung von Kaffee, insbesondere Rösten desselben, Fabrikation von Kaffee-Essenz, Vertrieb von geröstetem Kaffee und Kaffee-Essenz. Hölli Nr. 304.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

Vini. — 1937. 1^o ottobre. Titolare della ditta individuale **Degottardi Arturo**, in Bellinzona, è Arturo Degottardi, di Giuseppe, da ed in Lumio. Commercio vini. In Piazza del Sole, casa Noll-Mutti.

Waadt — Vand — Vaud

Bureau de Lausanne

Serrurerie, constructions métalliques, etc. — 1937. 29 septembre. Raison individuelle **Frédérie Nydegger**, à Lausanne, entreprise de serrurerie, constructions métalliques, etc. (F. o. s. du c. du 16 octobre 1935). Le titulaire **Frédérie Nydegger**, de Wahlern (Berne), et son épouse Sara née Gerson, domiciliés à Lausanne, ont adopté, suivant contrat de mariage du 19 juillet 1937, le régime de la séparation de biens.

Représentation, commission, etc. — 30 septembre. La raison **Fritz Meyer**, à Lausanne, représentations, commission, importation et exportation (F. o. s. du c. du 27 avril 1918), est radiée ensuite de décès du titulaire.

Société immobilière. — 30 septembre. La **Mouette S. A.**, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 9 octobre 1924). Le bureau est à la Rue Beau Séjour 14, chez Armand Seger.

Cafés, restaurants, etc. — 30 septembre. Dans son assemblée générale du 18 septembre 1937, la société anonyme **Métropole S. A.**, dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 4 septembre 1936), a modifié ses statuts. La modification qui intéresse les tiers porte sur le point suivant: Le conseil d'administration est composé de 1 à 3 membres. L'assemblée a pris acte de la démission de l'administrateur Charles Peter, dont la signature est radiée. Reste seul administrateur Rodolphe Mantel-Egly, à Lausanne, lequel a la signature sociale individuelle.

30 septembre. Dans son assemblée générale du 29 septembre 1937, la **Société Immobilière La Chandoline**, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 6 mai 1933), a pris acte de la démission de l'administrateur Robert von der Mühl, dont la signature est radiée, et a nommé, en son remplacement, comme administrateur **Emma Allenspach née Senger**, de et à Lausanne, laquelle a la signature sociale individuelle. Bureau de la société: à Lausanne, Le Ménil, Mousquines 15, chez Emma Allenspach.

30 septembre. Dans leur assemblée générale extraordinaire du 27 septembre 1937, les actionnaires de la société anonyme **Société Immobilière de l'Avenue Charles Secretan**, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 17 septembre 1934), ont modifié les statuts de cette société. Les modifications intéressant les tiers portent sur les points suivants: Les 288 actions de 100 fr. chacune et les 120 actions de 10 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées, formant le capital social de 30,000 fr., ont été remplacées par 30 actions au porteur de 1000 fr. chacune, entièrement libérées. Le capital social de 30,000 fr., divisé en 30 actions au porteur de 1000 fr., est porté à 50,000 fr. par l'émission de 20 actions nouvelles au porteur de 1000 fr. chacune, entièrement libérées, en compensation avec des créances. Le capital social est ainsi de 50,000 francs représenté par 50 actions au porteur de 1000 fr. nominal chacune, entièrement libérées. Le but de la société a été modifié comme suit: La société a pour but l'achat, la construction et la vente d'immeubles, l'exploitation et la gérance de ces immeubles et toutes opérations financières, industrielles, immobilières ou commerciales en rapport avec le but.

Café. — 1^{er} octobre. La maison **Ed. Martin**, à Lausanne (F. o. s. du c. du 16 novembre 1917), fait inscrire que le café est à la Rue du Grand Pont n° 14 au lieu du n° 12.

Menuiserie, ébénisterie. — 1^{er} octobre. Le chef de la maison **Marcel Clerc**, à Lausanne, est Marcel Clerc allié Cochet, de Froideville, à Lausanne. Menuiserie et ébénisterie. Rue Martrey 21.

Papeteries et fournitures de bureaux. — 1^{er} octobre. La maison **Charles Viredaz**, à Lausanne, papeterie, et fournitures de bureaux, gros et détail (F. o. s. du c. du 13 avril 1927), fait inscrire que son magasin est à la Rue Pichard 2, et ses bureaux à la Rue de Genève 14.

Primeurs. — 1^{er} octobre. Inscription d'office sur réquisition du préposé au registre du commerce à teneur de l'article 57, al. 4 de l'ordonnance sur le registre du commerce du 7 juin 1937.

Le chef de la maison **Hedwige Grandjean**, à Lausanne, est Hedwige née Zubriggen, femme de Marcel Grandjean, de Buttes (Neuchâtel), à Lausanne. Commerce de primeurs. Rue Neuve 8.

Bureau de Nyon

Société immobilière. — 30 septembre. **Sinavex S. A.**, société anonyme dont le siège est à Nyon (F. o. s. du c. du 29 mai 1933, page 1281). Dans leur assemblée générale ordinaire du 24 mai 1937, les actionnaires ont appelé en qualité de nouvel administrateur **Alfred Wehrli**, de Küttigen (Argovie), domicilié à Nyon, en remplacement de **Humbert Antonietti**, démissionnaire, dont la signature est éteinte. Les administrateurs signent collectivement à deux.

Bureau d'Oron

30 septembre. La **Société de Laiterie de Ferlens**, société coopérative dont le siège est à Ferlens (F. o. s. du c. du 7 novembre 1934), fait inscrire que son comité est actuellement composé comme suit: président: **Henri Pasche-Jaquier**, de Ferlens; secrétaire-caissier: **Louis Buttet**, de Ferlens; membre: **Jean Collomb**, de Bretonnières; les deux premiers à Ferlens et le troisième à Servion. La signature de l'ancien président **Ulysse Buttet** est éteinte et radiée. Le président et le secrétaire ont collectivement la signature sociale.

Bureau de Vevey

Café. — 29 septembre. Le chef de la maison **Samuel Beetschen**, à Clarens, le Châtelard, exploitation du Café du Port (F. o. s. du c. du 31 janvier 1933, n° 25, page 249), fait inscrire qu'il exploite actuellement le «Café Vaudois», à la Rue du Lac, à Clarens.

30 septembre. La **Caisse d'Epargne du district de Vevey**, société coopérative dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. des 25 mai 1883, n° 76, page 611; 24 novembre 1934, n° 276, page 3248), fait inscrire qu'elle a désigné, en qualité de président, en remplacement de **Emile Gaudard**, démissionnaire, **Jules Cuénod**, de Vevey et Corsier, domicilié à la Tour-de-Peilz (jusqu'ici membre du comité), et en qualité de vice-président, en remplacement de **Henri Schobinger**, démissionnaire, **Gustave Bovon**, de et à la Tour-de-Peilz (inscrit comme membre du comité). Les signatures d'**Emile Gaudard** et de **Henri Schobinger**, comme président et vice-président, sont radiées. Le président ou le vice-président signent conjointement avec le secrétaire.

1^{er} octobre. La société anonyme **Nestlé and Anglo-Swiss Condensed Milk Company Limited (Société Anonyme Nestlé et Anglo-Suisse de lait Condensé)**, dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. des 21 décembre 1936, n° 299, page 2982; 17 juin 1937, n° 138, page 1408), fait inscrire ce qui suit: **Edouard Muller**, vice-président du conseil d'administration, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs éteints. L'administrateur **Dr. Alfred Keller** a été appelé aux fonctions de vice-président du conseil et, en cette qualité, engagera la société par sa signature individuelle. **Paul Visinand**, de Bussigny s. Morges, domicilié à Nyon, a été désigné comme administrateur. Il a, en outre, été nommé directeur de la société, avec signature individuelle. La procuration conférée à **Frank H. Held** est radiée.

Ebénisterie, menuiserie. — 1^{er} octobre. La raison **Joseph Heller**, à Montreux, le Châtelard, atelier mécanique d'ébénisterie et menuiserie (F. o. s. du c. du 8 février 1933, n° 32, page 315), est radiée ensuite de cessation de commerce.

Bureau d'Yverdon

Fourrures. — 29 septembre. Le chef de la maison **Michel Alfter**, à Yverdon, est **Arthur-Michel Alfter**, originaire de St-Aubin-Sauges (Neuchâtel), domicilié à Yverdon. Fabrication, achat et vente de fourrures, à l'enseigne «Au Comptoir de Fourrures», Rue des Remparts 15.

Pierres fines. — 1^{er} octobre. Le chef de la maison **R. Degoumois**, à Yverdon, est **Roger Degoumois**, originaire de Tramelan-Dessous, domicilié à Yverdon. Pierres fines pour l'horlogerie et compteurs. Rue des Philosophes 35.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau du Locle

Produit pour rendre imperméable. — 1937. 29 septembre. La raison **Emilie Droël**, vente de «Porin», produit pour rendre imperméables tissus, vêtements, chaussures, etc., aux Brenets (F. o. s. du c. du 21 mars 1932, n° 67, page 684), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Boîtes de forme, bijouterie. — 29 septembre. La maison **Marcel Etienne**, fabrication et vente de boîtes de forme, autres articles similaires et bijouterie, au Loele (F. o. s. du c. du 11 novembre 1930, n° 264, page 2307), a transféré son domicile: Avenir n° 33.

Modes. — 29 septembre. La maison **Jeanne Roulet-Grillet**, modes, au Loele (F. o. s. du c. des 10 juin 1920, n° 147; page 1092 et 11 avril 1933, n° 85, page 884), dont le chef est Jeanne née Grillet, veuve de Fritz Roulet, a transféré son magasin: Rue Daniel-Jean-Richard.

Café, épicerie, mercerie. — 29 septembre. La raison **Charles Maréchal**, Café-restaurant, épicerie-mercerie, aux Brenets (F. o. s. du c. du 22 juin 1920, n° 189, page 1424), est radiée sur demande du titulaire qui ne fait pas le chiffre d'affaires prévu par le règlement sur le registre du commerce.

Bureau de Neuchâtel

Travaux publics. — 1^{er} octobre. La raison **Hans Marti**, entreprise de travaux publics, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 9 mars 1931, n° 55, page 500 et 28 novembre 1933, n° 279, page 2784), a transféré ses bureaux, de la Rue Pourtalès 10, à la Route des Draïzes n° 17.

Immeubles, atelier mécanique. — 1^{er} octobre. La société anonyme **Draïze S. A.**, à Neuchâtel (F. o. s. du c. des 19 avril 1930, n° 91, page 838, et 14 juin 1937, n° 135, page 1376), a transféré ses bureaux, de la Rue Pourtalès 10, à la Route des Draïzes n° 17.

1^{er} octobre. La société anonyme **Combustibles Combe-Varin S. A.**, à Neuchâtel (F. o. s. du c. des 1^{er} juillet 1927, n° 151, page 1214 et 26 février 1935, n° 47, page 510), a transféré ses bureaux, de la Rue Pourtalès 10, à la Route des Draïzes n° 17.

Genève — Genève — Ginevra

Opérations financières, etc. — 1937. 25 septembre. Aux termes d'acte passé devant M^e Bernard de Budé, notaire, à Genève, le 23 septembre 1937 et signé de tous les fondateurs, il a été constitué sous la raison sociale de **Holded S. A.**, une société anonyme ayant pour objet la participation à toutes entreprises financières, commerciales, industrielles, immobilières et de toute nature que ce soit, sans faire appel au public. Le siège de la société est à Genève. Le capital social est de 50.000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, toutes au porteur et entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un ou plusieurs membres. Henri Zullig, de Genève, a été désigné comme seul administrateur, lequel engagera la société par sa signature individuelle. Adresse de la société: Rue Diday 8 (bureaux de Henri Zullig).

Participations. — 28 septembre. Suivant acte constitutif reçu par M^e Gustave Martin, notaire, à Genève, le 25 septembre 1937, signé de tous les fondateurs, il a été constitué sous la dénomination de: **Valdor S. A.**, une société anonyme ayant pour objet de participer à toutes entreprises financières, industrielles, commerciales ou autres, de quelque nature que ce soit, établie hors du canton de Genève. Le siège de la société est à Genève. Le capital social est de 50.000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr., entièrement libérées. Les actions sont au porteur. Les publications de la société seront valablement faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 ou plusieurs membres. Jean-Ernest Bonna, de Genève, à Vésenaz (Collonge-Bellerive), a été nommé unique administrateur, avec signature sociale individuelle. Adresse de la société: Rue du Stand n° 66 (bureaux de la Société Anonyme de Gérances et de Dépôts S. A. G. E. D.).

29 septembre. **Société Immobilière Rue de la Ferme N° 8**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 24 juin 1937, page 1474). Robert Tournaire, de et à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale, en remplacement de John Baudit, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Passage Jean-Malbusson 19 (régie Tournaire et Favrod).

29 septembre. **Tennis Club de Genève S. A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 27 mai 1936, page 1293). L'administrateur Jacques Perrier, dont les fonctions ont pris fin, est radié et ses pouvoirs éteints.

Affaires immobilières et financières, etc. — 29 septembre. **Agence Météor S. A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 9 juillet 1935, page 1766). Charles Gagnebin, de Tramelau-Dessus (Berne), à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale, en remplacement d'Engène Pachod, administrateur démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Bureaux actuels de la société: Rue du Mont-Blanc 19.

29 septembre. **Société Immobilière Florissant Midi B**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 18 décembre 1931, page 2713). Dans son assemblée générale extraordinaire du 23 juillet 1937, dont le procès-verbal a été dressé par M^e Pierre Carteret, notaire, à Genève, la société a modifié ses statuts notamment en ce sens que les 242 actions de 500 fr. chacune, nominatives, formant son capital social de 121.000 fr. ont été transformées en actions au porteur, toutes entièrement libérées.

Inventions, etc. — 30 septembre. **TI-BO-RI S. A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 12 mai 1936, page 1157). Le conseil d'administration est actuellement composé de Léon Brainos (inscrit) nommé président; Fernand Collet, secrétaire (inscrit); Edmond-John Sallaz (inscrit jusqu'ici comme président); Paul Thévenin, de nationalité française, à Paris, et Emile Lamunier, de et à Genève. Dans sa séance du 31 août 1937, le conseil d'administration a nommé aux fonctions d'administrateur-délégué Paul Thévenin, et décidé que la société sera valablement engagée par la signature collective de Léon Brainos, président, et de Paul Thévenin, administrateur-délégué, ou par la signature collective des trois autres administrateurs. En conséquence, les pouvoirs des administrateurs F. Collet et Ed. J. Sallaz sont modifiés dans le sens ci-dessus.

Fabrique de tricottage mécanique et de bonneterie. — 30 septembre. La maison **Paul Annen fils**, fabrique de tricottage mécanique et de bonneterie, inscrite jusqu'ici à Carouge (F. o. s. du c. du 13 mai 1937, page 1113), a transféré son siège commercial à Genève, Rue de Carouge 74.

Opérations mobilières et immobilières, commerciales, etc. — 30 septembre. **Marsan S. A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 1^{er} mai 1930, page 926). A été nommé unique administrateur Jacques Keller, de Marthalen (Zurich), à Cologne, avec signature individuelle, en remplacement de Marius Sandoz, administrateur démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse de la société: Rue de Hesse 18 (bureaux de la Banque d'Escompte Suisse en liquidation concordataire).

Société Anonyme du Grand Hôtel de la Paix, à Lausanne

Conformément à l'art. 4 de l'arrêté du Conseil fédéral du 1^{er} octobre 1935, les porteurs d'obligations de l'emprunt hypothécaire 1^{er} rang 5 % du 30 décembre 1910 du montant actuellement réduit à 948.000 fr. et les porteurs d'obligations de l'emprunt hypothécaire 2^{me} rang 5 % du 30 décembre 1925 du montant de 94.800 fr. sont par les présentes convoqués pour le **mardi 9 novembre prochain à 15 h.** (liste de présence à 14 h. 30) à l'Hôtel de la Paix, Avenue Benjamin Constant à Lausanne, en

assemblées

qui, sous la présidence du soussigné, auront à se déterminer sur les propositions suivantes:

- a) les porteurs d'obligations 1^{er} rang:
 - 1^o prorogation de l'échéance de l'emprunt du 30 juin 1937 au 30 juin 1947;
 - 2^o réduction du taux de l'intérêt de 5 à 4 % par an;
- b) les porteurs d'obligations 2^{me} rang:
 - 1^o prorogation de l'échéance de l'emprunt du 30 juin 1937 au 30 juin 1947;
 - 2^o réduction du taux de l'intérêt de 5 à 4 % par an.

Les obligataires qui entendent prendre part à ces assemblées sont tenus de déposer leurs titres jusqu'au vendredi 5 novembre 1937 au plus tard à la Banque Roguin et Cie, 11, Place St-François, à Lausanne, qui leur remettra en échange la carte de légitimation nécessaire pour exercer le droit de vote. Une procuration écrite est nécessaire pour représenter les obligataires à l'assemblée. Des formules de procuration seront fournies par la Banque. (A. A. 1689)

Lausanne, le 28 septembre 1937.

Le Juge fédéral délégué:
Pometta.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

France — Répression des fraudes - Produits de parfumerie et de toilette

La Feuille officielle suisse du commerce n° 162 du 15 juillet 1937 a reproduit un extrait du décret du 8 du même mois dont l'article 16 fixe la richesse alcoolique que doivent avoir, pour la vente en France, les produits de parfumerie et de toilette à base d'alcool ou présentés sous une dénomination qui, d'après les usages, s'applique à des produits renfermant de l'alcool. Le susdit décret avait prescrit que les arêtés rendus par les ministres des finances et de l'agriculture peuvent toutefois admettre un titre alcoolique inférieur à 50 degrés pour les produits dont la destination justifierait cet abaissement. En exécution de cette dernière disposition, le Journal Officiel du 28 publie l'arrêté ministériel ci-après du 27 septembre 1937:

- Art. 1^{er} Pourront présenter une richesse alcoolique inférieure à 50 degrés, les produits de parfumerie et de toilette, visés par l'article 16 du décret-loi du 8 juillet 1937 compris sous l'une des dénominations génériques suivantes:
- Lotions au pétrole.
 - Lotions détersives.
 - Lotions toniques pour les soins du visage et du corps.
 - Teintures.
 - Fixateurs pour les cheveux.
 - Brillantine deux corps.
 - Schampoings.
 - Produits de beauté (crèmes, laits, etc., pour les soins de l'épiderme).
 - Vernis.
 - Rouges liquides.
 - Dépilatoires.
 - Fards.

- Art. 2. Le directeur général des contributions indirectes et le directeur de la répression des fraudes sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté. 232. 5. 10. 37.

Oesterreich — Einfuhrbeschränkungen

Gemäss Bekanntgabe des Bundesministeriums für Finanzen in der «Wiener Zeitung» vom 25. September 1937 betreffend die Erteilung von Einfuhrbewilligungen für die nächste Bewilligungsperiode müssen die Einfuhrgesuche den Bedarf der nächsten drei Monate (Oktober bis Dezember 1937) umfassen. Ansuchen um Teilmengen dieses Bedarfes sind grundsätzlich nicht zu stellen, da der Gesuchsteller die Gefahr läuft, weitere Bewilligungen für den obgenannten Zeitraum nicht mehr zu erhalten. Erteilte Bewilligungen werden mit 31. Dezember 1937 befristet.

Die laufenden, ursprünglich mit 30. Juni und 30. September 1937 befristeten, richtlinienmässig von den obern Zollbehörden erteilten Einfuhrbewilligungen werden, mit Ausnahme der bereits im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 236 vom 8. Oktober 1936 publizierten Artikel, über den 30. September hinaus, längstens jedoch bis 31. Dezember 1937 von den Zollämtern anerkannt werden, ohne dass die mit 30. September 1937 ungenutzte Restmenge auf eine im 4. Quartal 1937 neu auszustellende Bewilligung angerechnet werden wird.

Die Einfuhrgesuche sind mit dem Nachweis über die vom Gesuchsteller im Vergleichszeitraum aus demselben Ursprungsland eingeführten Warenmengen der gleichen Art zu belegen.

Die geltenden Ermächtigungen der Zollämter, Einfuhrbewilligungen über kurzwegige Gesuche im Zuge der endgültigen Abfertigung (Verzollung oder Freischreibung) zu erteilen, werden weiter aufrechterhalten. Gleichzeitig wird diese Ermächtigung der Zollämter mit Wirksamkeit vom 1. Oktober 1937 auf Abziehsteine (aus Zolltarifnummer 344 b) erweitert. 232. 5. 10. 37.

Postführweiskungsdienst mit dem Ausland — Service International des virements postaux

Umrechnungskurse vom 5. Oktober an — Cours de réduction dès le 5 octobre

Belgien Fr. 73.50; Dänemark Fr. 96.60; Deutschland Fr. 174.95; für Fr. 1000.— und mehr Fr. 174.90; Frankreich Fr. 15.—; Italien Fr. 23.20; Japan Fr. 127.—; Jugoslawien Fr. 10.10; Luxemburg Fr. 18.37; Marokko Fr. 15.—; Niederlande Fr. 241.20; Oesterreich Fr. 82.25; Schweden Fr. 111.50; Tschechoslowakei Fr. 15.27; Tunesien Fr. 15.—; Ungarn Fr. 85.86; Grossbritannien und Irland Fr. 21.60.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Warum

drei bis vier Franken für eine Handelsauskunft bezahlen, wenn die Mitglieder des **Kreditschutzverein von Fribourg** sie für einen Franken nebst Porto und Formular erhalten. **Unverbindliche Prospekte gratis.** 2547



Zu verkaufen
wegen Umbau und Erweiterung:

1 Kassenschrank

Fabrikat Baur, zweiflügelig, gepanzert, feuersicher. Aussenmasse 2,05 x 1,40 x 0,95 m. Zustand wie neu, Eignet sich sehr gut als Wertschriften- oder Tresorschrank.

1 Kassenschrank

Fabrikat Wiedemar, einflügelig, feuersicher. Aussenmasse 2,00 x 0,85 x 0,63 m mit Tresor- und Schiebekasteneinbau. Gut erhalten. 2592

Amtersparniskasse Burgdorf.

Der schweiz. Rechtsberater

für jedermann, mit klaren, leichtverständlichen Erklärungen der neuen Bestimmungen des Schweiz. Obligationenrechtes. Mit gemüthlicher Darstellung der neu ins Gesetz aufgenommenen Gesellschaft mit beschränkter Haftung etc.

Ferner gibt Ihnen der „Rechtsberater“ zuverlässige Auskunft in allen möglichen Rechtsfragen des täglichen und geschäftlichen Lebens. Zivil- und Obligationenrecht, Handelsrecht, Strafrecht, Zollsachen, Versicherungsrecht, Prozessrecht, Erbschaftsachen, Steuerrekluse sind eingehend besprochen. Sehr gute Musterbeispiele zeigen sodann, wie ein Prozess eingeleitet wird, ferner allerlei Rechtsvorfügungen, Eingaben, Klagen, Prozessführung, Appellation, Instanzen, Fristen usw. Es ist heute für jedermann von grossem Wert, wenn man sofort genau orientiert ist. Solid gebunden, rund 400 Seiten. Fr. 8.80

Der Weg zum Erfolgsmenschen

Die neue Erfolgsschule. 10 Minuten täglich. Sie haben noch keine derartige alles umfassende Erfolgsschule gelesen wie sie hier zu diesem Preis in neuester Auflage geboten wird! Das ist kein gewöhnliches, alltägliches Buch, das sind Worte, die pfeifen, Worte, die mitreissen zum Handeln, weil sie unerbittlich und unerschrocken den Nerv der Zeit berühren. Das Geheimnis der Erfolge der grossen Persönlichkeiten auf allen Gebieten. Wo liegt das Geheimnis? Stählung der Nerven, Ein gesunder, leistungsfähiger Körper. Unbelangenes, imponierendes Auftreten. Das Geheimnis der Atemkunst. Das Schwert des Willens. Ihr Willensblick. Selbstvertrauen. Wachstum des Gedächtnisses. Redekunst. Gesprächsführung. In jeder Situation schlagfertig. Menschenbeeinflussung. Suggestive Kraft. Blicksuggestion. Suggestive Haltung. Suggestive Sprache. Die Sprache der Überlegenheit. Menschenkenntnis aus Gesicht und Körperformen. Konzentration statt Zerstretheit. Autosuggestion. Heilung seelischer Hemmungen, Nervosität, Ueberempfindlichkeit, Erröten etc. Grundlagen im Erwerbleben. Erfindungen. Schöner Leinenband mit kleinem, interessantem Merkbild. Fr. 9.50

Sie schreibt man uns unaufgefordert: ... und muss selber auch sagen, dass man dieses Buch zu den besten zählen kann, die je geschrieben wurden. K. Sch., E.

Grosser, moderner Schweizer Briefsteller für Geschäfts- und Privatgebrauch. — Neueste Auflage. Sie müssen Ihre Briefe usw. nach neuesten Grundsätzen eindrucksvoll gestalten. — Benützen Sie für alle Ihre Briefe den erstklassigen Schweizer Briefsteller. Es lohnt sich. — Direkt für die Praxis anwendbare Wegleitungen und mehrere Hundert bester Musterbriefe. Ohne langes Nachdenken schreiben Sie zügige, überzeugende Briefe für alle Lebenslagen. Der neuzeitliche Geschäftsbrief in allen seinen verschiedenartigen Formen mit sehr guten, praktischen Musterbeispielen. Betreibung, Konkurs, Nachlassvertrag. Wechsel- und Scheckverkehr. Abzahlung. Geschäftliche Briefe im Privatleben für alle möglichen Fälle usw. Gesuche, Eingaben an Behörden. Korrespondenz in Gerichtssachen etc. Gebunden Fr. 6.30. **Buchhandlung und Verlag P. Strub, Chur, Lastrasse 46.**

Publikation

Das Bezirksgericht Oberegg hat in der Sitzung vom 7. Juli 1937 die Wirksamkeit der Verschollenheits-Erklärung des **Brüllsauer Karl Anton**, geb. 1870, bürgerlich von **Haslen**, App. I-Rb., auf das Jahr 1910 als dem der letzten Nachricht des Verschollenen zurückgehend angesetzt. (Art. 88 al. 2 Z. G. B.) Die Appellationsfrist von 10 Tagen gegen dieses richterliche Erkenntnis an die obere Gerichtsstanz beginnt mit dem 10. Oktober 1937. (Art. 25 kant. Z. P. O.) 2588

Oberegg, den 30. September 1937.
Die Bezirksgerichtskanzlei.

Wenn Ihr Bureau zweckmässig eingerichtet ist, können Sie

ausgiebiger arbeiten
Ihr Gedächtnis entlasten
Ihre Nerven schonen

Verlangen Sie meine Gratisbroschüre

„Der springende Punkt“

Anpassung an zweckmässige Arbeitsmethoden

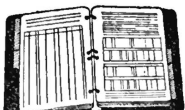


J. Pfeiffer
ZÜRICH, LOWENSTR. 61

Tel. 51.680

Das Vertrauenshaus für den Bureaubetrieb

Filialen in Basel und Schaffhausen 2560



Unsere Wertschriften-Kontrolle

orientiert über 2570

Zinseingang

Prospekt 185 z. D.
Reduzierter Preis.



Zürich Bahnhofstrasse 68

Stellung oder Beteiligung

sucht tücht. Kaufmann, firm in deutsch., franz. u. engl. Korresp. Buchhaltung u. Bilanz. Ja. Referenzen. Offerten unter Chiffre N 56974 Q an Publicitas Basel. 2590

Handels- & Rechts-Auskünfte

Renseign. commerc. & Juridic.

Bellinzona: Dr. S. Zeli, Advokat u. Notar, Tel. 6.63.
Bern: Gläubigerschutz-Verb., Bürgerhaus. Auskünfte.
Chur: A. Brüschi, Ink. u. Inf.
Genève: Me L. Willemin, avocat, Céard 13. Adv., Ink.
Grenchen: Baro Kallen, Ink.
Lugano: Barbott, Adv. & Not., Palazzo Basilese.
Luzern: Leo Balmer-Ott, Sachw., Hirschengr. 40.
— Joh. Rey & Cie., Ink.- u. Sachwalterbureau.

Employé intéressé

mit 20 bis 30 Mille

in Speditionshaus nach Genf gesucht

Näh. unt. Chiffre Z 37666 X an Publicitas Genf.

Société Libre des Catholiques Romains, Neuchâtel

Avis de remboursement de l'Emprunt 4% % 1931 de fr. 150,000. — nominal.

Les porteurs d'obligations de notre Emprunt de fr. 150,000.— de 1931 sont informés que, en vertu de la faculté prévue dans les clauses et conditions de cet Emprunt, le remboursement de tous les titres en circulation sera effectué au pair le 15 janvier 1938, date de l'échéance du coupon. Ces obligations ne porteront plus d'intérêts dès le 15 janvier 1938.

Neuchâtel, le 30 septembre 1937. (3380 N) 2567

Le Conseil d'administration.

